



International
Civil Aviation
Organization

Organisation
de l'aviation civile
internationale

Organización
de Aviación Civil
Internacional

Международная
организация
гражданской
авиации

منظمة الطيران
المدني الدولي

国际民用
航空组织

Ref.: LT 2/3A.50-SA462

Lima, 26 de agosto de 2015

Para: Dr. Alejandro Agustín Granados, Administrador Nacional, ANAC, Argentina
Dra. Paola Viviana Tamburelli, Directora Nacional de Transporte Aéreo, ANAC, Argentina
Gral. Brig. Aé. Edgar Pereyra Quiroga, Director Ejecutivo (a.i.), DGAC, Estado Plurinacional de Bolivia
Sr. Marcelo Pacheco dos Guarany, Director-Presidente, ANAC, Brasil
Ten. Brig. do Ar Carlos Vuyk de Aquino, Director General del DECEA y Presidente CERNAI, Brasil
General de Aviación Maximiliano R. Larraechea, Director General, DGAC, Chile
Dr. Gustavo Alberto Lenis Steffens, Director General UAEAC, Colombia
Capt. Roberto Yerovi de la Calle, Director General, DGAC, Ecuador
Ing. Alfredo Fonseca Mora, Director General de la AAC, República de Panamá
Dr. Luis Manuel Aguirre, Presidente de la DINAC, Paraguay
Dr. Juan Carlos Pavic Moreno, Director General, DGAC, Perú
Brig. Gral. (Av.) Antonio Alarcón, Director Nacional, DINACIA, Uruguay
Cap. Jorge Luis Montenegro Carrillo, Presidente del INAC, República Bolivariana de Venezuela

Asunto: **Modificación en fechas de:**

Décimo Cuarta Reunión de Autoridades de Aviación Civil de la Región SAM (RAAC/14)
(Santiago, Chile, 27, 28 y 30 de octubre de 2015 - FECHA MODIFICADA) y,

Vigésimo Octava Reunión Ordinaria de la Junta General (JG/28) del SRVSOP
(Santiago de Chile, Chile, 29 de octubre de 2015 – FECHA MODIFICADA)

Acción
requerida: Tomar nota y confirmar asistencia no más tarde del **21 de septiembre de 2015**

Distinguido señor:

Tengo el honor de dirigirme a usted con referencia a mis comunicaciones SA621 de fecha 19 de diciembre de 2014 y SA159 del 22 de abril del año en curso, por medio de las cuales invitaba a su Administración a participar en la Décimo Cuarta Reunión de Autoridades de Aviación Civil de la Región SAM (RAAC/14), a celebrarse en Santiago, Chile. A este respecto, permítame informarle que la nueva Secretaria General de la Organización, Dra. Fang Liu, ha aceptado participar en este importante evento.

En tal sentido, permítanme poner en su conocimiento que debido a otros compromisos adquiridos previamente¹, la Señora Secretaria General ha solicitado un cambio en la fecha del evento. Por ello, previa coordinación con el Estado anfitrión, **hemos cambiado las fechas de la Décimo Cuarta Reunión de Autoridades de Aviación Civil de la Región SAM (RAAC/14) y de la Vigésimo Octava Reunión Ordinaria de la Junta General del SRVSOP²** como sigue:

- **Martes 27 de Octubre: Primer día de la RAAC/14**
- **Miércoles 28 de Octubre: Segundo día de la RAAC/14**
- **Jueves 29 de Octubre: Junta General del SRVSOP (JG/28)**
- **Viernes 30 de Octubre: Tercer día para la lectura y aprobación del Informe de la RAAC/14**

Se invita también a los Estados y Organismos Internacionales no miembros del SRVSOP a participar en la JG/28.

Le agradeceré tomar nota de la información administrativa adjunta y proceder con los ajustes de las fechas de sus vuelos como sea necesario.

Acepte, distinguido señor, los sentimientos de mi mayor consideración y estima.



Adjunto
Lo indicado

cc: Brig. José Alberto Palermo, Director General de Control de Tránsito Aéreo, Argentina
Dra. Gabriela Logatto, Directora Nacional de Inspección de Navegación Aérea, ANAC, Argentina
Dr. Manuel Baladrón, Subsecretario de Transporte Aero comercial, STA, Argentina
Cnel. Raúl Velasco, Director Ejecutivo Nacional, AASANA, Estado Plurinacional de Bolivia
Sr. Bruno Silva Dalcolmo Superintendente de Relaciones Internacionales, ANAC, Brasil
Sr. Daniel Vieira Soares, Gerente Técnico de Coordinación con Organizaciones Int., GCOI, ANAC, Brasil
Cel. R1 Roberto Tavares Figueiredo, Secretario Ejecutivo de la CERNAI, Brasil
MBrig. R1 Normando Araujo de Medeiros, Asesor DECEA, Brasil
Cel. R1 Ronaldo Ney Telles Belchior Oliveira, Enlace DECEA, Brasil
Sr. Luis Rossi, Encargado de la Sección RAI, DGAC, Chile
Cnel. Luis Carlos Córdoba, Subdirector General, UAEAC, Colombia
Dra. Ana Isabel Mosquera Dupont, Jefe del Grupo de Proyectos Internacionales, UAEAC, Colombia
Ing. Byron Carrión, Subdirector General de Aviación (e), DGAC, Ecuador
Ing. Henry Stec, Jefe de Misión de la AAC, Panamá
Ing. Alfredo Broce, Unidad de Cooperación Técnica de AAC, Panamá
Lic. Luciana Cairét, Dirección de Relaciones Internacionales, DINAC, Paraguay
Dr. Luis Nuñez Vidal, Coordinador Principal DGAC, Perú
Sr. Juan Meregildo Peralta, Coordinador Suplente DGAC, Perú
Sr. Dhenis Cabrera Garrido, Gerente General (e), CORPAC S.A., Perú
Lic. Laura Lethbridge, Gerente General (E), Oficina Relaciones Internacionales, INAC, República Bolivariana de Venezuela
Puntos focales SRVSOP
C/FOS

¹ 52ª Conferencia de Directores de Aviación Civil de las Regiones Asia y Pacífico, a llevarse a cabo en Manila, Filipinas (29 de Octubre de 2015)
² LN 3/17.3.39 – SA5480 Convocatoria a la Vigésimo Octava Reunión Ordinaria de la Junta General (JG/28) del 4 de agosto de 2015

ADJUNTO

INFORMACIÓN IMPORTANTE SOBRE NOTAS DE ESTUDIO E IDIOMAS DE TRABAJO

- a) Favor confirmar la participación de su Administración a cada reunión a la brevedad posible y en todo caso, con **anterioridad al 21 de septiembre de 2015**, enviando el formulario de registro correspondiente.
- b) Ambas reuniones se llevarán a cabo en idioma inglés y español y contarán con interpretación simultánea.
- c) Confirmar si su Administración planea presentar en la RAAC/14 alguna nota de estudio y/o nota informativa. En caso afirmativo, **le pediría hacer llegar su documentación a esta Oficina Regional antes del 6 de octubre de 2015**, a fin de contar con el tiempo necesario para su traducción.
- d) En caso de presentar la documentación en **ambos idiomas**, la fecha límite para su recepción sería el **13 de octubre de 2015**.
- e) Tomar nota que **no se recibirá ninguna nota de estudio después del 13 de octubre de 2015**. Las notas informativas se presentarán únicamente en su idioma original, a menos que sus autores faciliten versiones traducidas.
- f) La documentación de ambos eventos, las plantillas de las notas, así como notas de estudio y notas informativas, serán publicadas en la página web de la Oficina Regional SAM de la OACI: <http://www.icao.int/SAM>, en formato *pdf*.
- g) La documentación pertinente no será impresa ni distribuida durante las Reuniones, sino que deberá obtenerse directamente por los interesados en la página web. En caso que existiera algún inconveniente para obtener la documentación, mucho agradeceré ponerse en contacto con esta Oficina Regional con la debida anticipación, a fin de poder proporcionarle asistencia.